City's First Sky Saucers Invade From Jersey Side

The city had its first "flying saucer" mystery last night.

It started about 8 o'clock with telephone calls to Police Headquarters and the Charles Street Station House. Callers said "two flying saucers with tails on them" were over Greenwich Village.

Policemen sent in radio cars to Sheridan Square, in the heart of the Village, found 300 persons standing in clusters on the sidewalks, staring into the sky, pointing and exclaiming: "There they go!"

One radio car proceeded to a point near the North River. The policemen noted what appeared to be two searchlights sweeping the sky from a point in Jersey City.

A check with Police Headquarters in Jersey City confirmed suspicions. A new radio store was celebrating its opening with two revolving searchlights. Word was passed to Sheridan Square and the disillusioned spectators went on their way.

25-3-50 TIMES

26-5-1950

Che cos'è questa storia dei dischi volanti?

Lo straordinario fenomeno dei «dischi» (piatti volanti) continua a eccitare ed a turbare la pubblica opinione. Qualche giorno fa ne è stato avvistato uno su di un aeroporto del Nuovo Messico: si librò su di esso per due ore, fu seguito da terra con potenti binocoli, lo videro parecchie centinaia di persone. Era di color argenteo e di un diametro stimato sui 15 metri. Un altro è stato segnalato da Damasco, altri ancora dal Perù e dall'Antartico.

Poi è venuta la segnalazione più clamorosa di tutte: un commerciante americano, certo A. R. Dimmick «rivelò» giorni or sono di aver rinvenuto tra le montagne del Messico i rottami di un «disco»: aveva due motori di alluminio ed era di un metallo durissimo. *A bordo c'era il cadavere di un ometto dalla testa enorme ed alto 580 millimetri, cioè mezzo metro circa.* Dimmick aggiunse che la caduta dell'oggetto doveva risalire a tre mesi prima, che il cadavere era stato preso in consegna da alcuni scienziati e che sul posto era giunta una missione militare degli Stati Uniti.

Evidentemente, se tutto questo fosse stato vero, il mondo sarebbe stato messo sottosopra: per la prima volta un abitante di altro corpo celeste sarebbe giunto, sia pure morto, tra noi! Sarebbe stato senza dubbio l'avvenimento più importante della storia, ancora più sensazionale che la scoperta dell'America. Ma il giorno dopo non giunse conferma di alcun genere. Silenzio su tutta la linea. Si trattava evidentemente di uno scherzo.

Molto meno campato in aria il resoconto trasmesso la settimana scorsa da Città di Messico. Anche questa volta si parla di «dischi volanti» ma senza alcuna pretesa che vengano da un altro mondo. Quattro piloti e un ispettore dell'aeronautica civile americana sarebbero riusciti per lo meno a seguire per un buon tratto uno di quegli enigmatici apparecchi. Proprio per tale evenienza da qualche tempo essi si tenevano sempre pronti a decollare al primo avvistamento, il che appunto si è verificato giovedì scorso verso sera.

I piloti hanno dichiarato di essere saliti a 6.600 metri avvicinandosi così il più possibile al disco, il quale doveva volare ad una quota di circa 10.000 metri. Essi calcolano che il disco abbia un diametro approssimativo di 30 metri, ed hanno affermato che esso pare costruito in metallo bianco ed opaco e che è sormontato «da una specie di tubo di scappamento da dove uscivano scintille e fiamme». Appena il disco ha avvertito la vicinanza degli aerei — hanno aggiunto i piloti messicani — ha cominciato a compiere lentamente cerchi concentrici «come se volesse lasciarsi seguire»: poi, bruscamente, si è messo a ruotare su se stesso con rapidità straordinaria proiettando fiamme e scintille, quindi, lanciandosi verticalmente, è scomparso fra le nubi.

I piloti — che sono persone di indiscussa serietà e abituati all'osservazione aerea — hanno espresso il parere che i dischi possano difficilmente esser guidati direttamente da esseri umani, dato che nessun organismo sopporterebbe simili velocità ed accelerazioni. Essi ritengono invece che i dischi siano «azionati per radio da qualche luogo della terra, da persone perfettamente al corrente dei vari fenomeni della navigazione aerea».

Queste le notizie. Le quali consentono soltanto di formulare tre ipotesi:

o si tratta — ma ormai la quantità degli avvistamenti sembrerebbe escludere questa spiegazione — di un puro fenomeno di autosuggestione collettiva;

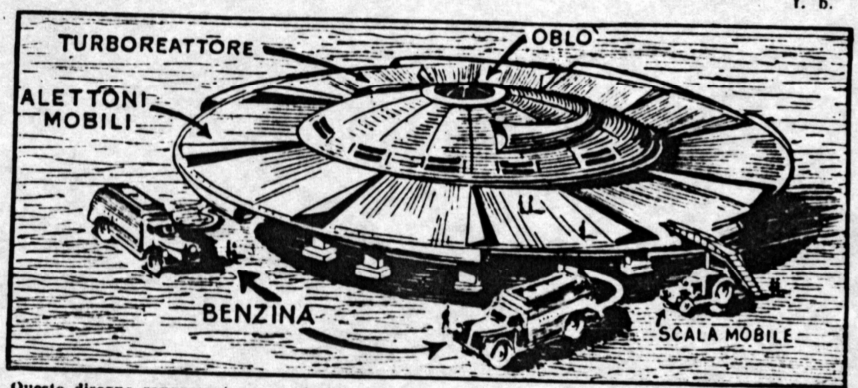
o si tratta di apparecchi provenienti da un altro pianeta e manovrati da individui completamente diversi da noi; supposizione questa così fantastica che un'elementare prudenza consiglia di scartare;

o si tratta — ed è l'ipotesi più verosimile — di uno speciale tipo di razzo radioguidato che qualche Stato sta sperimentando. Gli Stati Uniti? La Russia? Non c'è da stupirsi se i costruttori non fiatano, per mantenere il massimo segreto sulla loro invenzione; e se lasciano volentieri diffondersi anche le notizie più sballate.

Da notare infine una interessante osservazione fatta da alcuni tecnici: se si dovesse costruire un tipo di veicolo sufficientemente veloce, abbastanza docile come guida e capace di fermarsi come un elicottero nell'aria che circonda il globo terrestre occorrerebbe *costruire proprio un mezzo in tutto e per tutto simile ad un disco.* Una macchina del genere, (vedi disegno qui sotto) potrebbe essere anche fatta da noi: tutto sta nel riuscire a realizzare motori abbastanza potenti per azionarla.

f. b.

Alcuni aviatori si sono lanciati all'inseguimento dei misteriosi ordigni; ma i «dischi» procedevano a velocità tanto pazzesca che la caccia è stata infruttuosa.



Questo disegno rappresenta una soluzione tecnica del problema dei «piatti volanti». Si tratta di un grande anello rotante attorno ad un corpo centrale fisso, che serve da abitazione. L'anello possiede alcune alette, come una girandola. Quando ruota velocemente, si «avvita» nell'aria alla velocità voluta.

"Per il mio incarnato uso soltanto LUX"
dice CLAUDETTE COLBERT
(INTERNATIONAL)

PROTON

More 'Flying Saucers' In Mediterranean, Orient

By Reuters

LONDON, March 29—Flying saucers—variously described as like full moons, moons with wakes of fire, or strange bodies emitting smoke trails—have been reported skittering in all directions across the heavens above the Mediterranean.

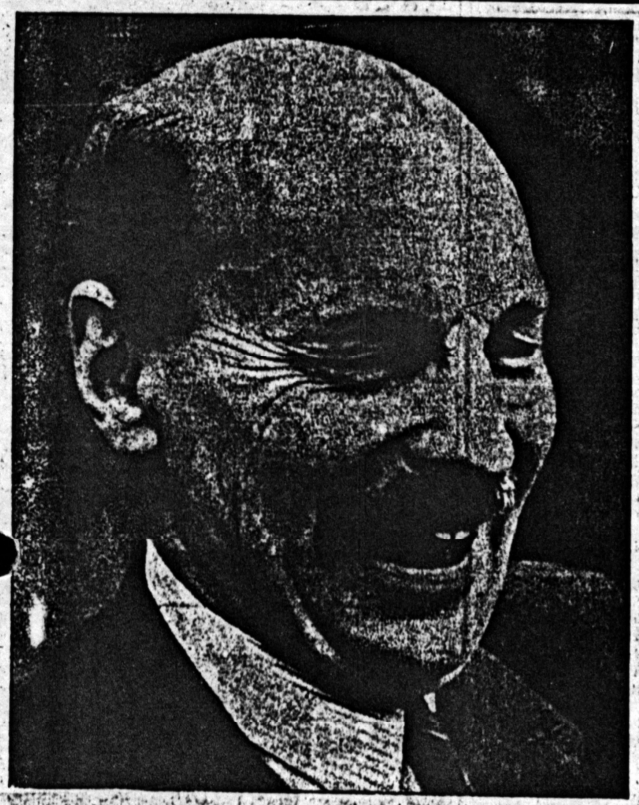
In Haifa today, reports circulated that they had been seen over northern Israel.

A Lebanese pilot who took Riad es Sohl, Premier of Lebanon, to the Arab League conference in Cairo, said he had seen them over Acre traveling at a high speed in a westerly direction. Others described them as "disks traveling northward at a great altitude and emitting a smoke trail."

Italy reported that they had been sighted over various parts of the country five times yesterday.

HONG KONG, March 29 (AP)—American seamen telephoned The China Mail that they saw three "flying fireballs" when their ship entered Hong Kong Harbor Monday. Nobody else saw any flying fireballs, the newspaper found.

7 GIORNI NEL MONDO



VITTORIA LABORISTA: ATTLEE RIMANE

Nelle elezioni politiche inglesi il partito laborista è prevalso, con 314 seggi, sui conservatori (294 seggi). Dei liberali, 8 candidati eletti, degli indipendenti, due; dei comunisti neanche uno. Qui il «premier» Clement Attlee esultante per la vittoria.

Musulmani contro copti: 50 morti

Terribili scontri sono avvenuti all'Asmara tra i musulmani, che desiderano l'indipendenza dell'Eritrea, e i copti che vogliono l'annessione all'Etiopia. Una bomba lanciata contro il funerale di un maomettano assassinato dagli sciftà ha scatenato il conflitto, estesosi rapidamente ai quartieri indigeni intorno al mercato Abbasciaui e nella zona di Acria. Ci sono stati più di 50 morti e 160 feriti. L'autorità britannica ha imposto un coprifuoco di 24 ore.

GIOCONDA N. 2?

Un esperto avrebbe scoperto — constatandone l'autenticità per mezzo dei raggi X e infrarossi — un secondo ritratto della «Gioconda» di Leonardo da Vinci. Unica differenza dal celebre dipinto custodito al Louvre (vedi a sinistra) è l'età della modella che nel quadro ora identificato appare più giovane e magra. Proprietario è il dott. Ambrose W. Vernon, di Hanover (Pennsylvania, S. U.) un cui antenato ebbe in consegna la «Gioconda» N. 2 direttamente da Maria Antonietta.

SONO VERI I PIATTI VOLANTI?

La reale comparsa, nell'altissimo cielo, di misteriosi oggetti a forma di disco, spostantisi a velocità vertiginosa è stata confermata — a contraddire le recenti smentite — da un ufficiale e da alcuni tecnici della Marina americana che li avrebbero telemetrati, nonchè da esploratori cileni che dicono di averli addirittura fotografati durante una spedizione nell'Antartico. Mistero dunque realmente? E che cosa sono? Vengono da qualche altro pianeta?

Impazzito per amore, fa strage

A Montoro, presso Filottrano (Ancona), il bracciante Getullio Lillini di 23 anni, respinto dalla diciassettenne Maria Mammoli, sua ex-fidanzata, è stato colto da furore omicida. Dopo aver ucciso a rivoltellate la ragazza e ferito gravemente sua madre, il pazzo è corso a casa, ha ricaricato la pistola, si è armato anche di una doppietta e, appostatosi presso una capanna, si è messo a sparare contro chiunque si avvicinasse: uccidendo così un uomo e ferendo altre 22 persone, tra cui un proprio fratellino di 7 anni. Infine è fuggito nei boschi dove è andato vagando braccato dai carabinieri finchè è tornato in paese e si è rifugiato in casa di conoscenti dicendo ch'era tornato per rivedere la salma della fidanzata: «Volevo uccidere lei soltanto, ma siccome gli altri mi insultavano, ho preso la doppietta e ho sparato. La Mariolina ha finito di penare; io la raggiungerò presto». Difatti, uscito dalla casa, dopo aver girovagato per tre ore, si è ucciso col fucile.

Visti ieri ad occhio nudo centinaia di dischi volanti

Sono apparsi in Italia, nel Portogallo, in America e nel Messico

Ancona 21 marzo, notte.

Una notizia che sta largamente diffondendosi a Jesi è quella dell'apparizione nella zona di un disco volante. Una famiglia di contadini, mentre era intenta ai lavori agricoli, avrebbe visto nel cielo all'altezza di circa 2000 metri un ordigno lucentissimo e immobile. Sembrava, racconta uno dei testimoni oculari, che girasse vorticosamente su se stesso. L'apparizione durò una ventina di secondi, poi il disco si innalzò e scomparve alla vista.

I guardiacoste del *Portogallo* settentrionale riferiscono di aver visto ieri decine e decine di dischi volanti sorvolare le coste portoghesi in fila e in altre formazioni. Essi affermano che i dischi si muovevano verso ovest «più velocemente delle pallottole traccianti».

Anche numerose persone di Oporto, Leixos e Duoro sostengono di aver visto «globi di fuoco».

Un pilota di Chicago e un altro delle linee aeree meridionali hanno affermato di aver visto un «disco volante» sopra *Stuttgart* nell'Arkansas.

Il capitano Jack Adams di Memphis ha comunicato per radio che egli ed il pilota G. Andersen hanno visto il disco volante mentre erano sulla rotta fra *Rock* (Arkansas) e *Shreveport* (Luisiana). Adams ha dichiarato che il disco è comparso improvvisamente sulla loro rotta a circa trecento metri al di sopra dell'aereo, ed è scomparso dalla vista dopo un quarantina di secondi, alla velocità di circa novecento chilometri orari. Secondo le affermazioni di Adams il misterioso disco aveva finestre praticate nella parte inferiore ed una luce alla sommità che occhieggiava rapidamente.

Si segnala, infine, da *Tuxla-Gutierrez*, capitale dello Stato di Chiapas (Messico), il passaggio di oltre 100 dischi volanti. Il cielo della città era letteralmente costellato di dischi argentati che procedevano ad una velocità fantastica, e che due ore più tardi dileguavano in direzione nord-occidentale. Lo spettacolo era perfettamente visibile anche senza binocoli, per cui si dovrebbe escludere, che si sia trattato di psicosi collettiva.

I rottami, sono rimasti gravemente feriti. Soccorsi poco dopo e liberati a stento, essi venivano trasportati all'ospedale di Broni, dove Giuseppe Della Porta, avendo riportato la sospetta frattura del cranio, versa in imminente pericolo di vita, e gli altri tre, gravemente feriti, sono stati ricoverati con prognosi riservata.

Moto travolta da un camion presso Catanzaro

Un morto e un ferito

Catanzaro 21 marzo, notte.

Sulla provinciale Catanzaro-Taverna, una motoleggera sulla quale viaggiavano gli impiegati postelegrafonici Vincenzo De Stefano, da Reggio Calabria, che la pilotava, e Pantaleone Sgranci, da Montauro di Catanzaro, si è scontrata oggi in curva, a 4 km. da Catanzaro, con un grosso autocarro, ed è stata travolta dal pesante veicolo. Il De Stefano è rimasto ucciso sul colpo, mentre lo Sgranci, sbalzato a poca distanza, ha riportato ferite sotto il mento.

Un altro sindaco sospeso dalle sue funzioni

Rovigo 21 marzo, notte.

Con decreto del prefetto di Rovigo, il sindaco di Fiesso Umbertiano, Giovanni Magrini, già arrestato per resistenza e oltraggio alla forza pubblica, è stato sospeso dalle sue funzioni per sei mesi. Il prefetto ha, inoltre, richiamato vari altri sindaci del Polesine all'osservanza dei limiti delle loro funzioni.

Assolto un marito tradito che provocato uccise il rivale

Verona 21 marzo, notte.

L'autore di un delitto passionale, il quarantatreenne Agostino Gagliardi, impiegato della Società elettrica interprovinciale di Verona, è comparso oggi alle Assise, per rispondere di aver ucciso con quattro colpi di rivoltella a bruciapelo, davanti alla propria abitazione, in via Dietro Riva San Lorenzo, il pittore Bruno Chiavenati di 35 anni che molto tempo fa in casa

22 marzo 1950

22 MARZO 1950

22 marzo 1950
22 marzo 1950 500322
DISCHI VOLANTI
Dossier 1911
DOSSIER 1911